

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung  
**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat  
**Band:** 32 (1956-1957)  
**Heft:** 24

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.11.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

MOSSINGER

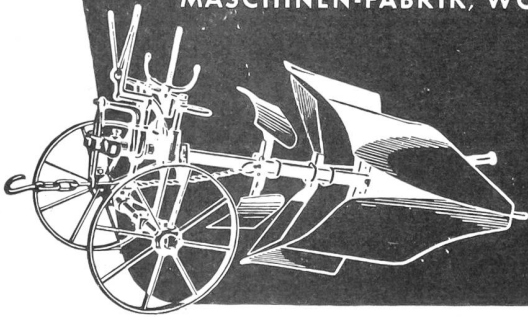
# Brabant-Pflug «Ott»

in allen Bodenverhältnissen bewährte Riesterformen, prima Material, über 100 Jahre Erfahrung!

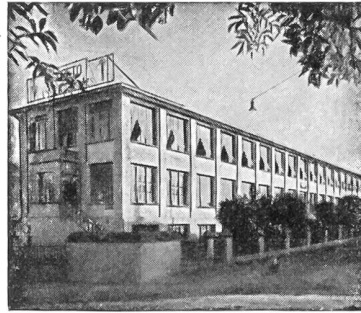


**GEBR. OTT AG.**

MASCHINEN-FABRIK, WORB



## PRÄZISIONSSCHRAUBEN- UND DREHTEILEFABRIK



### LORETO AG. SOLOTHURN

Serien-Anfertigung von gedrehten, gebohrten u. gefrästen **Präzisions-Drehteilen** von 0,60 bis 20,00 mm Durchmesser.

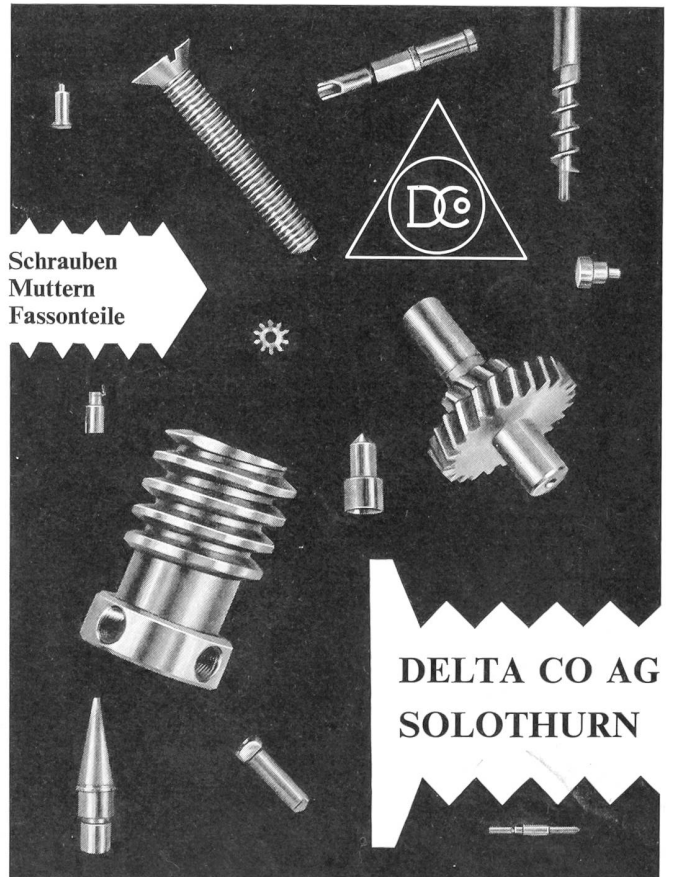
Spezialitäten: gedrehte Präzisions-Holzschrauben mit gefrästem Gewinde  
Selbstspitzender Füllstift „Autopic pat.“  
Kreidehalter „Solo“ mit Druckknopf  
Nähapparat „Napa“ – Schraubenzieher „SLS“



# SRD

Vertretungen in

ZÜRICH  
BERN  
GENÈVE  
ST. GALLEN



Schrauben  
Muttern  
Fassenteile

## DELTA CO AG SOLOTHURN



Industrie-Lacke

Druckfarben für alle Druckverfahren

VERNICOLOR AG MEILEN-ZÜRICH Lack- und Druckfarbenfabrik Telephon 051/92 77 55



Telephon 33 20 55

Uniformen-, Teppich- und Steppdecken-Reinigung

FILIALEN:

Rosengasse 7 Tel. 32 41 48  
 Werdstraße 56 » 23 33 61  
 Kreuzplatz 5a » 24 78 32  
 Gotthardstr. 67 » 25 73 76  
 Zweierstr. 166 » 33 20 82  
 Albisstraße 71 » 45 01 58  
 Oerlikonerstr. 1 » 26 62 70



◆  
**Kameraden**  
 berücksichtigt die  
 Inserenten des  
 „Schweizer Soldat“  
 ◆

Sack- & Kistenkarren



Plattformwagen  
 Hubwagen  
 Stapelaufzüge  
 Förderanlagen

Kempf & Co. Herisau 2 Aktiengesellschaft

FÄRBEREI WÄDENSWIL

Chem. Reinigungs-AG. / Wädenswil/ZH / Tel. 95 60 58

Filialen in Zürich: Badenerstr. 60 T. 25 20 41 / Forchstr. 92, T. 32 67 11

empfiehlt sich für die

PFLEGE IHRER UNIFORMEN

Druckfarbenfabrik **Gebr. Hartmann AG.** Zürich-Oerlikon

Alles für die RS und den WK

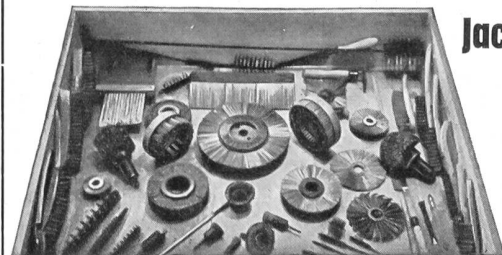
kauft der Wehrmann vorteilhaft bei

*Caminada*

Spezialgeschäft für Militärartikel

bei der Kaserne Zürich

Telephon 051/23 55 63



**Jacq. Thoma**  
AG.

Winterthur

Drahtbürsten-  
fabrik

Telephon  
(052) 2 67 73

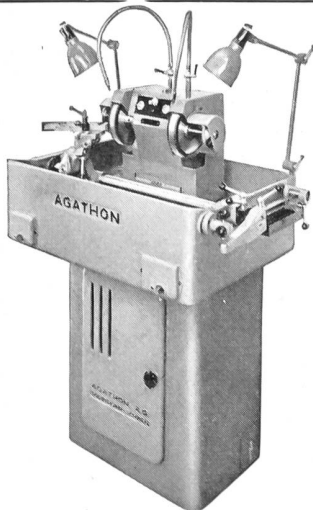
**Metall-Schilder**

für

Maschinen und Apparate

**ALOXYD 4/6 BIEL**

Telephon (032) 274 81



**Präzisions-Schleif- und  
Läppmaschinen**

für

**Hartmetall-Werkzeuge**

5 Typen

für alle Anwendungsbereiche

**AGATHON AG**

**MASCHINENFABRIK**

**SOLOTHURN**

TEL. 065 / 2 53 53



In Papeterien erhältlich

Immer „Biella“-Büroartikel

verlangen und Sie sind

gut bedient.

**Sadexan** erfrischt u. stärkt zugleich!  
 Verlangen Sie bitte Gratismuster SADEC AG., Rütli ZH

1  
Lacke und Farben  
Farb-  
beratungs-  
dienst

2  
Chemische  
Produkte für  
Oberflächen-  
technik

3  
Textilhilfs-  
mittel

4  
Kelm'sche  
Mineralfarben  
Sillex  
Alleinvertretung

**Unsere 4 Abteilungen**

**HEINRICH WAGNER & CO.**

Chemische Werke      Zürich 48 Werdhölzlistrasse 79 Telefon 051/52 44 14

**Würfelzucker**

**Zuckermühle Rapperswil**

**Sport-  
packung**

Erhältlich in Lebensmittelgeschäften

ZR 4111



*Wer Zephyr auf dem Pinsel hat,  
rasiert sich sauber, rasch und glatt*

**Schweiz. Sprengstoff-Fabrik AG.**  
**Dottikon**

**Militärsprengstoffe**  
Trotyl | Nitropenta

**Sicherheitsprengstoffe**  
Aldorfit pulv. | Aldorfit gelat.

**Chemische Produkte**  
Teer- und Erdölderivate

**Gebr. E. u. H. Schlittler, Näfels**  
**KORKEN- UND KUNSTKORK-FABRIK**  
TELEPHON (058) 4 41 50

**PRESSKORK** Platten von max. 1000 × 500 × 100 mm  
Rollen von 1000 mm Breite (max. 3 mm dick)

**Preßkorkplatten kaschiert** mit Stoff, Harz und Parafin-  
papier usw. (Auflage oder Zwischenlage)

**Preßkork verarbeitet** zu Dichtungsscheiben und -ringen,  
Streifen, Hülsen und anderen Façonartikeln

**PASSUGGER**

KOHLIS-NATRON TAFELWASSER

*Theophil*

PASSUGGER

FELSEN-QUELLE

*das alpine naturreine Mineralwasser  
kühlt und erquicket*

**Wir sind Lieferanten von:**  
**Kranken- und Anstaltsmobiliar, Stahl-  
rohr-, Wohn-, Büro- und Gartenmöbeln,  
Bettenstellen aus Metall und Holz, Pa-  
tentmatratzen, u. a. auch Spezial-Mo-  
dellen für große Matratzenlager in  
Hütten, Baracken usw.**

Verkauf nur durch Wiederverkäufer

 **Basler Eisenmöbelfabrik AG.**  
**Sissach** vorm. Th. Breunlin & Co.   
Telephon Nr. (061) 7 44 61

**Kyburg**  
TASCHENTÜCHER



in feinen Dessins u. Farben  
kochecht und solid.

Bezugsquellennachweis durch die Fabrikanten  
Aktiengesellschaft A. & R. MOOS, WEISSLINGEN (Zch.)



# «FLEDERMAUS»

Neues radargesteuertes FEUERLEITGERÄT  
mit ALBISWERK FEUERLEITRADAR AFR 50

ausgerüstet mit Selbstsuchvorrichtung zum Aufsuchen feindlicher Flugziele bei Tag und bei Nacht, für die mittlere und schwere Fliegerabwehr.



Das Feuerleitgerät besteht aus optischem Richtgerät, Radargerät und Kommandogerät.



**CONTRAVES AG**  
ZÜRICH/SEEBACH

## STAHLBAU

Projektierung und Lieferung von Stahlkonstruktionen in geschweißten und genieteten Ausführungen

**WARTMANN & CIE. A.G.**  
**BRUGG**



Unsere Kessel-Schmiede-Abteilung liefert erstklassig ausgeführte Blecharbeiten für alle Zwecke

**KESSELSCHMIEDE**



**PILATUS FLUGZEUGWERKE AG. STANS NIDW.**

Tel. (041) 84 14 46

**Konstruktion und Bau von Flugzeugen**

für Militär und zivilen Bedarf  
Herstellung von Einzelteilen für Zellen  
Revisionen und Reparaturen

**PILATUS-AIR-SERVICE**

Abfertigung und Wartung für Taxiverkehr und fakultative Passagier- und Luftfrachtlinien.

Revisionen und Reparaturen von Sportflugzeugen.

ZÜRICH-KLOTEN  
Tel. (051) 93 73 87

GENÈVE-COINTRIN  
Tel. (022) 3 53 65